

## **Regulamin Programu premiowego „Minuty na Bank”**

### **§I. Organizator**

Program premiowy „Minuty na Bank” zwany dalej „Programem” organizowany jest przez: **BRE Bank SA** z siedzibą w Warszawie przy ul. Senatorskiej 18, wpisany do Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, ul. Barska 28/30; 02-315 Warszawa, pod numerem KRS 0000025237, posiadający numer identyfikacji podatkowej NIP: 526-021-50-88, o wpłaconym w całości kapitale zakładowym, którego wysokość wg stanu na dzień 01.01.2009 r. wynosi 118.763.528 złotych, (przy czym w związku z realizacją warunkowego podwyższenia kapitału zakładowego, na podstawie XXI WZ z dnia 16.03.2008 r., oraz uchwały XVI NWZ z dnia 27.10.2008 r., kapitał zakładowy może ulec podwyższeniu do kwoty 123.763.528 zł. Akcje w podwyższonym kapitale zakładowym BRE Banku SA będą w całości opłacone) zwanym dalej „mBankiem” oraz

**emFinanse Sp. z o.o.** z siedzibą w Łodzi, przy ulicy Piłsudskiego 3, 90-368 Łódź; wpisaną do Krajowego Rejestru Sądowego przez Sąd Rejonowy dla Łodzi-Śródmieścia w Łodzi, XX Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod nr KRS 0000240238, kapitał zakładowy emFinanse Sp. Z o. o. wynosi 3 120 000 zł (dane wg stanu na dzień 13.11.2008 r.) zwanym dalej „Organizatorem” lub „mBank mobile”.

### **§II. Uczestnictwo w Programie**

1. Program przeznaczony jest dla osób fizycznych, zwanych dalej „Uczestnikami”, które w trakcie trwania Programu, spełnią łącznie następujące warunki:
  - a) są lub w trakcie trwania Programu staną się Użytkownikami w rozumieniu Regulaminu świadczenia usług mBank mobile, którego treść dostępna jest na stronie internetowej [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl) (zwany dalej „Regulaminem świadczenia usług mBank mobile”),
  - b) w trakcie trwania Programu będą dokonywać Zasilenia konta w celu utrzymania w sposób nieprzerwany Okresu ważności konta dla Karty SIM wskazanej w procesie rejestracji, o którym mowa w lit. d niniejszego postanowienia,
  - c) są, lub w trakcie trwania Programu zostaną, klientami mBanku, w następującym zakresie :
    - (i) posiadają jako główny posiadacz, lub w trakcie trwania Programu złożą wnioski o wydanie: karty płatniczej debetowej mBanku (Visa Electron lub eKarta – z wyłączeniem Kart Visa Classic wydanych do rachunków walutowych) i zawrą z mBankiem umowę o korzystanie z takiej karty stając się głównymi posiadaczami wyżej wymienionych kart, lub
    - (ii) posiadają jako główny posiadacz, lub w trakcie trwania Programu złożą wnioski o wydanie: karty kredytowej mBanku (Visa Electron, Visa Classic, Visa Gold, Visa Platinum - z wyłączeniem partnerskich kart kredytowych mBanku: Visa Orange mBank, Visa Rossmann, Visa Radość Życia, wpKarta Visa Classic, Compensa Visa Classic, mBank EURO<26) i zawrą z mBankiem umowę o korzystanie z takiej karty stając się głównymi posiadaczami wyżej wymienionych kart,
  - d) dokonają, w trakcie trwania Programu, rejestracji swojego numeru Karty SIM na stronie [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl), podając swój numer Karty SIM przydzielony przez mBank mobile i adres email,
  - e) dokonają potwierdzenia rejestracji, o której mowa w lit. d powyżej opłatą aktywacyjną za pomocą mTRANSFERU, za pośrednictwem swojego indywidualnego rachunku w mBanku, dowolną kwotą nie mniejszą niż 1 gr, oraz zalogują się do serwisu na stronie [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl),
  - f) wyrażą zgodę na przetwarzanie swoich danych osobowych przez Organizatora w celach promocyjnych i marketingowych oraz wyrażą zgodę na powierzenie przetwarzania swoich danych osobowych podmiotom trzecim wskazanym w Regulaminie doładowań mBank mobile dostępnym na [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl) wyłącznie w celach realizacji Programu „Minuty na Bank”.

2. Uczestnik może, w trakcie trwania Programu, zrezygnować z uczestnictwa w Programie. Rezygnacja może być złożona telefonicznie za pośrednictwem mLinii lub na piśmie.
3. Uczestnicy Programu „Minuty za zakupy” stają się Uczestnikami niniejszego Programu bez potrzeby składania dodatkowego oświadczenia woli.
4. Z uczestnictwa w Programie wyłączone są karty SIM w taryfie **mobile** zakupione w ofercie promocyjnej polegającej na wydłużeniu Okresu ważności konta na usługi wychodzące na minimum 370 dni (np. Starter 365).

### **§III. Czas trwania Programu**

1. Program „Minuty na Bank” obowiązuje począwszy od dnia 02.03.2009 r. i trwa do odwołania.
2. Organizator zastrzega sobie prawo dokonywania zmian zasad Programu, przy czym nie będą one w żadnym razie prowadzić do pogorszenia praw nabytych przez Uczestników według zasad obowiązujących do dnia dokonania zmiany.
3. O zmianach Organizator poinformuje na stronach [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl) z 30 - sto dniowym wyprzedzeniem.
4. Niezależnie od postanowień pkt. 2 niniejszego paragrafu Program ulega zmianie w przypadku zmiany Regulaminu świadczenia usług mBank mobile.

### **§IV. Zasady Programu**

1. Program polega na przyznaniu Uczestnikowi - w związku z korzystaniem przez niego z usług bankowych mBanku, o których mowa w § II pkt 1 lit. c zgodnie z zasadami wskazanymi w niniejszym Regulaminie - na numer Karty SIM wskazany przez Uczestnika w procesie rejestracji, o której mowa w § II pkt 1 lit d, dodatkowych minut („Dodatkowe Minuty”) do wykorzystania na Usługi mBank mobile na warunkach określonych w niniejszym Regulaminie.
2. Z zastrzeżeniem § II pkt 4, Uczestnik może łączyć uczestnictwo w Programie z innymi promocjami lub programami premiovymi organizowanymi przez Organizatora, chyba że co innego wynika z treści regulaminów dotyczących tych promocji lub programów premiovych.
3. Okresem rozliczeniowym w Programie jest miesiąc kalendarzowy. Uczestnicy, którzy przystąpią do Programu w trakcie miesiąca kalendarzowego, są objęci Programem tak jakby przystąpili do Programu wraz z początkiem takiego miesiąca kalendarzowego.
4. Z zastrzeżeniem pkt. 7 - 8 , niezależnie od spełniania przez Uczestnika warunków, o jakich mowa w § II, Uczestnik aby mógł wziąć udział w Programie zobowiązany jest do spełnienia co najmniej jednego z poniższych warunków:
  - a) dokonywania transakcji bezgotówkowych kartami debetowymi mBanku, o jakich mowa w §II pkt 1 lit. c ppkt (i) w dowolnym miejscu, w którym prawnie możliwe i dopuszczalne jest dokonywanie transakcji bezgotówkowych („Transakcje bezgotówkowe kartą debetową”),
  - b) dokonywania transakcji bezgotówkowych, kartami kredytowymi mBanku, o jakich mowa w § II pkt 1 lit c ppkt (ii) w dowolnym miejscu, w którym prawnie możliwe i dopuszczalne jest dokonywanie transakcji bezgotówkowych („Transakcje bezgotówkowe kartą kredytową”),
  - c) dokonywania, za pomocą mTRANSFERU lub dyspozycji Stałych Doładowań, Zasileń konta dla Kart SIM.
5. Dla uniknięcia wątpliwości, nie stanowią Transakcji bezgotówkowych kartą debetową ani Transakcji bezgotówkowych kartą kredytową czynności dokonywania wypłat w bankomatach lub czynności dokonywania wpłat we wpłatomatach.
6. W celu określenia liczby należnych Uczestnikowi Dodatkowych Minut nie uwzględnia się takich Transakcji bezgotówkowych kartą debetową ani Transakcji bezgotówkowych kartą kredytową, które zostały anulowane lub co, do których nastąpił zwrot w całości lub części kwoty objętej taką Transakcją bezgotówkową. Transakcje bezgotówkowe kartą debetową oraz Transakcje bezgotówkowe kartą kredytową, o których mowa w zdaniu poprzednim pomniejszają liczbę Dodatkowych Minut w miesiącu, w którym takie transakcje zostały rozliczone w systemie transakcyjnym mBanku, tj zostały anulowane lub co, do których nastąpił zwrot w całości lub części kwoty objętej taką Transakcją bezgotówkową.

7. Uczestnik zobowiązany jest, niezależnie od łącznego spełnienia warunków, o których mowa § II oraz w niniejszym paragrafie do przestrzegania Regulaminu świadczenia usług mBank mobile.
8. W stosunku do wydanych kart, o jakich mowa w § II pkt 1 lit. c ppkt (i) oraz (ii) Uczestnik zobowiązany jest stosować się do regulaminów wydawania i używania kart debetowych i kart kredytowych obowiązujących w mBanku.

#### **§V. Nagrody**

1. Przyznawanie Dodatkowych Minut odbywa się w cyklach miesięcznego okresu rozliczeniowego, co oznacza, że Dodatkowe Minuty przyznawane są przez Organizatora dla każdego okresu rozliczeniowego oddzielnie.
2. Liczba Dodatkowych Minut przyznawanych za Transakcje bezgotówkowe kartą debetową uzależniona jest od łącznej wartości zrealizowanych przez Uczestnika w danym miesięcznym okresie rozliczeniowym Transakcji bezgotówkowych kartą debetową i przydzielana jest Uczestnikowi na zasadach określonych w tabeli poniżej:

Transakcje kartami debetowymi	Liczba przyznanych Dodatkowych Minut
500,00-1499,99 zł	10 minut
1500,00-2999,99 zł	20 minut
Powyżej 3000,00zł	30 minut

3. Minimalna łączna wartość Transakcji bezgotówkowych kartą debetową dokonanych przez Uczestnika w danym miesięcznym okresie rozliczeniowym uprawniająca do otrzymania Dodatkowych Minut wynosi 500 zł.
4. Liczba Dodatkowych Minut przyznawanych za Transakcje bezgotówkowe kartą kredytową uzależniona jest od łącznej wartości zrealizowanych przez Uczestnika w danym miesięcznym okresie rozliczeniowym Transakcji bezgotówkowych kartą kredytową i przydzielana jest Uczestnikowi na zasadach określonych w tabeli poniżej:

Transakcje kartami kredytowymi	Liczba przyznanych Dodatkowych Minut
500,00-1499,99 zł	10 minut
1500,00-2999,99 zł	20 minut
Powyżej 3000,00zł	30 minut

5. Minimalna łączna wartość Transakcji bezgotówkowych kartą kredytową dokonanych przez Uczestnika w danym okresie rozliczeniowym uprawniająca do otrzymania Dodatkowych Minut wynosi 500 zł.
6. Nie podlegają łącznemu sumowaniu kwoty Transakcji bezgotówkowych kartą debetową z kwotami Transakcji bezgotówkowych kartą kredytową.
7. Liczba Dodatkowych Minut za dokonanie, zgodnie z § IV pkt 4 lit. c, Zasilenia konta dla Karty SIM, na kwotę łącznie co najmniej 30 zł w danym miesięcznym okresie rozliczeniowym wynosi 10 minut.
8. Minimalna kwota dokonanych, zgodnie z § IV pkt 4 lit. c, Zasiłek konta dla Karty SIM, w danym okresie rozliczeniowym uprawniająca do otrzymania Dodatkowych Minut wynosi 30 zł. Kwoty dokonanych Zasiłek konta za pomocą mTRANSFERU oraz Stałych Doładowań podlegają sumowaniu.
9. Dodatkowe Minuty przyznawane są do 15 dnia miesiąca, następującego po danym miesięcznym okresie rozliczeniowym, w którym Uczestnik spełnił warunki Programu, których spełnienie uprawnia go do otrzymania Dodatkowych Minut. Po otrzymaniu Dodatkowych Minut, Uczestnik otrzyma wiadomość SMS, informującą o liczbie przyznanych Dodatkowych Minut.
10. Dodatkowe Minuty nie stanowią podstawy do przedłużenia Okresu ważności konta i nie zwalniają Uczestnika z obowiązku Zasilania konta minimalną kwotą, wynikającą z właściwego dla danego Uczestnika cennika Usług mBank mobile niezbędną do przedłużania Okresu ważności konta.
11. Organizator zastrzega sobie prawo do wykluczenia Uczestnika z Programu w sytuacji, gdy Uczestnik swoim postępowaniem, wpływa na pogorszenie, jakości

świadczonych przez Organizatora Usług mBank mobile lub zagraża stabilności systemów teleinformatycznych, w oparciu, o które świadczone są Usługi mBank mobile. W przypadku wykluczenia Uczestnika z Programu z przyczyn, o jakich mowa powyżej Organizator nie będzie ponosił jakiegokolwiek odpowiedzialności wobec takiego Uczestnika w związku z jego wykluczeniem z Programu.

#### **§VI Zasady korzystania z Dodatkowych Minut**

1. Dodatkowe Minuty są wymienne na SMS-y w stosunku: 30 sekund = 1 SMS
2. Dodatkowe Minuty rozliczane są co do 1 (jednej) sekundy połączenia, przy czym wysłanie SMS skutkuje rozliczeniem 30 sekund.
3. Dodatkowe Minuty mogą być wykorzystane tylko w Okresie ważności konta dla połączeń wychodzących i w przypadku dodatniej Wartości konta.
4. Po upływie 720 godzin od chwili przyznania Dodatkowych Minut niewykorzystane minuty przepadają i nie są zwracane Uczestnikowi w żadnej formie.
5. Uczestnik za pomocą kodu \*121# (wpisanego na klawiaturze telefonu i zaakceptowanego przyciskiem „zadwoń”) może sprawdzić liczbę minut pozostałą do wykorzystania w ramach Dodatkowych Minut oraz czas pozostały do upływu okresu wskazanego w ust. 4 niniejszego paragrafu.
6. Dodatkowe Minuty mogą być wykorzystane na wykonywanie połączeń telefonicznych oraz SMS’y , z zastrzeżeniem braku możliwości wykonywania połączeń na numery: mLinii, Poczty Głosowej, jak również korzystania z Usług mBank mobile typu Premium Rate oraz z usług telekomunikacyjnych w Roamingu.
7. W przypadku, gdy w trakcie trwania połączenia głosowego nastąpi przekroczenie liczby minut dostępnych w ramach Dodatkowych Minut lub upłynie okres wskazany w pkt 4 niniejszego paragrafu, opłaty za pozostałą część połączenia zostaną naliczone zgodnie z właściwym dla danego Uczestnika obowiązującym cennikiem Usług mBank mobile.
8. Po wykorzystaniu Dodatkowych Minut opłaty za połączenia i SMS’y naliczane są zgodnie z właściwym dla danego Uczestnika obowiązującym cennikiem Usług mBank mobile.

#### **§VII. Reklamacje**

1. Reklamacje oraz wszelką korespondencję związaną z uczestnictwem w Programie, Uczestnik powinien przysłać na adres:  
mBank mobile, Wydział Obsługi Klienta  
Skrytka Poczтовая Numer 2140  
90-959 Łódź  
z dopiskiem „mBankowe minuty”.
2. O wyniku postępowania reklamacyjnego Uczestnik zostanie powiadomiony pisemnie nie później niż w terminie do 30 dni od daty złożenia reklamacji.
3. Decyzja w przedmiocie rozpatrywanej reklamacji jest decyzją ostateczną. Nie pozbawia to jednak Uczestnika możliwości dochodzenia swoich praw na podstawie powszechnie obowiązujących przepisów prawa w drodze postępowania sądowego.

#### **§VIII. Postanowienia końcowe**

1. Treść niniejszego Regulaminu jest dostępna:
  - a) w siedzibie emFinanse – 90-368 Łódź, al. Piłsudskiego 3.
  - b) na stronach internetowych mBank mobile: [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl)
2. Dokonanie rejestracji, o jakiej mowa w § II pkt 1 lit.d oznacza, że Uczestnik zapoznał się z treścią niniejszego Regulaminu i ją akceptuje.
3. Organizator zastrzega sobie możliwość zmiany niniejszego Regulaminu. Informacja o zmianie lub odwołaniu Programu zostanie podana do wiadomości przez Organizatora na stronach internetowych: [www.mobile.pl](http://www.mobile.pl).
4. Wszelkie terminy i sformułowania pisane w Regulaminie wielką literą, a nie zdefiniowane inaczej w jego treści mają znaczenie nadane im w Regulaminie świadczenia usług mBank mobile lub w cennikach Usług mBank mobile, oraz Regulaminie realizacji stałych doładowań telefonów w sieci mBank mobile w mBanku.

5. O ile niniejszy Regulamin nie stanowi inaczej do świadczenia Usług mBank mobile zastosowanie mają postanowienia Regulaminu świadczenia usług mBank mobile.
6. Niniejszy Regulamin jest jedynym dokumentem określającym szczegółowe zasady Programu „Minuty na Bank”.
7. Wraz z wejściem w życie niniejszego Regulaminu, Program „Minuty na Bank” zastępuje dotychczas obowiązujący Program „Minuty za zakupy”, z zastrzeżeniem że Uczestnicy Programu „Minuty za zakupy” po jego zakończeniu zachowują prawa nabyte na podstawie tego Programu, jeżeli nie zrezygnują z uczestnictwa w Programie zgodnie z § II pkt 2 i staną się Uczestnikami Programu „Minuty na Bank”.